

Generel beskrivelse (fig. 1)

- A** Håndgreb
- B** Indstillingsindikator
- C** On/off-kontakt (tænd/sluk)
- D** Tilslutningsstik
- E** Micro Shaver
- F** Hårklipperkam
- G** Indstillingsvælger
- H** Næse-/ørehaarstrimmer
- I** Præcisionstrimmer
- J** Skærenhed
- K** Skægtrimmerkam
- L** Rensebørste
- M** Adapter
- N** Apparatstik
- O** Opladeindikator med lys
- P** Stander

Vigtigt

Læs denne brugsvejledning omhyggeligt igennem, inden apparatet tages i brug, og gem den til eventuelt senere brug.

Fare

- Sørg for, at stikket ikke bliver vådt.

Advarsel

- Kontrollér, om den indikerede spændingsangivelse på adapter og apparat svarer til den lokale netspænding, før du slutter strøm til apparatet.
- Hold apparatet, opladeenheden og adapteren tørre.
- Adapteren indeholder en transformer og må ikke klippes af og udskiftes med et andet stik, da dette kan være meget risikabelt.
- Dette apparat er ikke beregnet til at blive brugt af personer (herunder børn) med nedsatte fysiske og mentale evner; nedsat følesans eller manglende erfaring og viden, medmindre de er blevet vejledt eller instrueret i apparatets anvendelse af en person, der er ansvarlig for deres sikkerhed.
- Apparatet bør holdes uden for børns rækkevidde for at sikre, at de ikke kan komme til at lege med det.

Forsigtig

- Brug, oplad og opbevar altid apparatet ved en temperatur mellem 15°C og 35°C.
- Apparatet må kun oplades med den medfølgende adapter.
- Hvis adapteren beskadiges, skal den altid udskiftes med en original adapter af samme type for at undgå enhver risiko.
- Brug ikke apparatet, hvis en af tilbehørsdelene eller kammene er beskadigede, da det kan medføre personskaade.
- Vær forsigtig med varmt vand. Kontrollér altid, at vandet ikke er for varmt, så du ikke skolder dine hænder.
- Dette apparat er udelukkende beregnet til klipping af hovedhår og trimning og pleje af skæg, overskæg, bakkenbarter, næsehår og ørehår på mennesker. Brug det ikke til andre formål.
- Forsøg aldrig at trimme øjenvipper.
- Hvis apparatet udsættes for store temperatursvingninger; tryk eller fugtighed, skal du lade det akklimatisere sig i 30 minutter, inden det tages i brug.

Overholdelse af standarder

- Dette Philips-apparat overholder alle standarder for elektromagnetiske felter (EMF). Ved korrekt anvendelse i overensstemmelse med instruktionerne i denne brugsvejledning, er apparatet sikkert at anvende, ifølge den videnskabelige viden, der er tilgængelig i dag.

Klargøring**Opladning**

Oplad apparatet i mindst 10 timer før første anvendelse eller efter en lang periode, hvor det ikke er blevet brugt. Et fuldt opladet apparat giver en ledningsfri brugstid på op til 35 minutter. Undlad at oplade apparatet i mere end 24 timer.

Apparatet kan ikke anvendes ved tilslutning til lysnettet.

Du kan ikke oplade apparatet i standeren.

- 1** Sæt apparatstikket i apparatet og adapteren i stikkontakten (fig. 2).

- D** Opladeindikatoren på adapteren lyser for at indikere, at apparatet oplades (fig. 3).
Bemærk: Opladeindikatoren slukker ikke og skifter ikke farve, når apparatet er fuldt opladet.

Optimering af det opladelige batteris levetid

- Tag adapteren ud af stikkontakten, når batteriet er fuldt opladet (det tager 10 timer).
- Lad ikke apparatet være tilsluttet lysnettet i mere end 24 timer.
- Aflad batteriet helt to gange om året ved at lade trimmeren køre, til motoren stopper. Genoplad herefter batteriet helt.

Påsætning/aftagning af tilbehør

Alt tilbehør (skærenhed, præcisionstrimmer, mikrotrimmer, micro shaver og næse-/ørehaarstrimmer) kan påsættes og aftages på samme måde.

- 1** Tilbehøret påsættes ved at skubbe det fast på håndgrebet ("klik") (fig. 4).
- 2** Tilbehøret aftages ved at trække det af håndgrebet. (fig. 5)

Hårklipping**Klargøring til hårklipping**

Kontrollér, at apparatet er fuldt opladet, før du begynder at klippe.

Det er ikke muligt at bruge apparatet via lysnettet.

Anvend kun apparatet i rent, tørt hår. Anvend det ikke i vådt nyvasket hår.

- 1** Før du begynder at klippe, skal du sikre dig, at hovedet på den person, du skal klippe, befinder sig i din brysthøjde, så der er frit udsyn og en tilpas rækkevidde.
- 2** Red først håret godt igennem i vækstretningen (fig. 6).
- 3** Sæt skærenheden på håndgrebet (se afsnittet "Påsætning/aftagning af tilbehør" i kapitlet "Klargøring").

Klipping med hårklipperkam

- 1** Skub afstandskammen på plads i styrerillerne på begge sider af håndgrebet (klik) (fig. 7).
- 2** Tryk indstillingsvælgeren op eller ned for at vælge den ønskede indstilling (fig. 8).
- D** Indstillingsindikatoren på bagsiden af apparatet viser den valgte indstilling. (fig. 9)

Tabellen viser hårets længde efter klippingen ved forskellige indstillinger.

Når du klipper første gang, skal du starte med den højeste indstilling (9) for at gøre dig fortrolig med apparatet.

Indstillinger for hårklipperkammen

Indstilling	Hårlængde efter klipping
1	4 mm
2	6 mm
3	8 mm
4	10 mm
5	12 mm
6	14 mm
7	16 mm
8	18 mm
9	20 mm

Tip: Skriv eventuelt de valgte klippelængder ned, som du har brugt til en bestemt frisure, så du har dem til næste gang.

- 3** Tænd for apparatet.
- 4** Før apparatet gennem håret med langsomme bevægelser.
 - Klippingen bliver mest effektiv, når apparatet bevæges imod hårenes vækstretning.
 - Da alle hårene ikke nødvendigvis gror i samme retning, skal du bevæge apparatet i forskellige retninger (opad, nedad eller på tværs) (fig. 10).
 - Sørg for, at den flade del af kammen altid er i fuld kontakt med hovedbunden for at opnå et ensartet resultat.

- Før apparatet hen over hovedet i overlappende baner for at sikre, at du får fat i alle de hår, der skal klippes.
- Det bedste resultat ved krøllet og langt hår eller sparsom hårvækst opnås ved at bruge en kam til at lede håret ind imod apparatet.

5 Fjern afklippede hår fra kammen regelmæssigt undervejs

Har der samlet sig mange hår i kammen, tages den af, og hårene pustes og/eller rystes væk.

Tilretning uden påsat hårklipperkam

Apparatet kan anvendes uden hårklipperkam til ekstra kort klipping tæt mod huden (0,6 mm) eller til tilretning af hårgrænsen i nakken og omkring ørerne.

Vær meget forsigtig ved klipping uden afstandskam, da skærenheden fjerner ethvert hår, den berører.

- 1** Tryk indstillingsvælgeren op eller ned og træk kammen af håndgrebet. (fig. 11)
- 2** Før du går i gang med at tilrette hårgrænsen omkring ørerne, skal du rede hårspidserne ned over ørerne.

- 3** Hold apparatet i en sådan vinkel, at kun kanten af skærhovedet berører hårspidserne, når du trimmer konturerne omkring ørerne (fig. 12).

Klip kun hårspidserne. Hårgrænsen skal være tæt ved øret.

- 4** Ved tilretning af nakke og bakkenbarter skal du vende apparatet om og bevæge det i nedadgående strøg (fig. 13).

Brug kun langsomme og rolige bevægelser. Følg den naturlige hårgrænse.

Trimning**Klargøring til trimning**

Kontrollér, at apparatet er fuldt opladet, før du begynder at trimme.

Det er ikke muligt at bruge apparatet via lysnettet.

- 1** Red det hår igennem, der skal trimmes (fuldskæg, moustache, bakkenbarter, øjenbryn) med en fin kam.
- 2** Sæt skærenheden på håndgrebet (se afsnittet "Påsætning/aftagning af tilbehør" i kapitlet "Klargøring").

Trimning af skæg med skægtrimmerkammen

- 1** Skub skægtrimmerkammen på plads i styrerillerne på begge sider af håndgrebet (klik) (fig. 14).
- 2** Tryk indstillingsvælgeren op eller ned for at vælge den ønskede indstilling (fig. 15).
- D** Indstillingsindikatoren på bagsiden af apparatet viser den valgte indstilling.

Tabellen viser hårets længde efter trimningen ved forskellige indstillinger.

Når du trimmer første gang, skal du starte med den højeste indstilling (9) for at gøre dig fortrolig med apparatet.

Indstillinger for skægtrimmerkam

Indstillinger	Hårlængde efter trimning
1	2 mm
2	4 mm
3	6 mm
4	8 mm
5	10 mm
6	12 mm
7	14 mm
8	16 mm
9	18 mm

- 3** Tænd for apparatet.
- 4** Før apparatet gennem håret med langsomme bevægelser (fig. 16).
 - Trimningen bliver mest effektiv, når apparatet bevæges imod hårenes vækstretning.
 - Da alle hårene ikke nødvendigvis gror i samme retning, skal du bevæge apparatet i forskellige retninger (op eller på tværs).
 - Sørg for, at den flade del af kammen altid er i fuld kontakt med huden for at opnå et ensartet resultat.

5 Fjern afklippede hår fra kammen regelmæssigt undervejs

Har der samlet sig mange hår i kammen, tages den af, og hårene pustes og/eller rystes væk.

Trimning til det rå "skægstubbe-look"

- 1 Ønsker du et rå "skægstubbe-look", skal du trimme skægget med skægtrimmerkammen ved længdeindstilling 1. (fig. 17)

Trimning af skæg uden skægtrimmerkam

Brug skægtrimmeren uden skægtrimmerkammen til tilretning af skægget og fjernelse af enkelte hår. Klipning uden kam giver et skægstubbe-look med meget korte skægstubbe (0,6 mm).

- 1 Tryk indstillingsvælgeren opad og træk skægtrimmeren af håndgrebet (fig. 18).
- 2 Før skægtrimmeren med forsigtige og velkontrollerede bevægelser. Berør håret ganske let med skærhovedet.

Skægtrimning med præcisions-trimmer

Præcisions-trimmeren er ideel til tilretning af overskæg og bakkenbarter; til at definere konturer og til at klippe enkelte hår.

- 1 Hold apparatet lodret, og trim de ønskede områder (fig. 19).

Trimning af ansigtshår (næsehår og ørehår)

Trimning af næsehår

- 1 Sæt næse-/ørehårstrimmeren på håndgrebet (se afsnittet "Påsætning/aftagning af tilbehør" i kapitlet "Klargøring").
- 2 Sørg for, at næseborene er rene.
- 3 Tænd for apparatet, og stik trimmerens spids op i et af næseborene. (fig. 20)

Stik aldrig spidsen længere end 0,5 cm ind i næseboret.

- 4 Bevæg spidsen langsomt frem og tilbage, samtidig med at du drejer den lidt, så de uønskede hår fjernes.

Den kildrende fornemmelse, det kan give, reduceres ved at presse spidsen fast ind mod huden.

Trimning af ørehår

- 1 Sæt næse-/ørehårstrimmeren på håndgrebet (se afsnittet "Påsætning/aftagning af tilbehør" i kapitlet "Klargøring").
- 2 Vask det ydre øre, og sørg for, at det er rensset for ørevoks.
- 3 Tænd for apparatet, og bevæg spidsen langsomt rundt i kanten af øret for at fjerne de hår, der stikker ud. (fig. 21)
- 4 Stik derefter spidsen ind i den ydre ørekanal. (fig. 22)

Stik aldrig spidsen længere ind i ørekanalen end 0,5 cm, da du ellers risikerer at beskadige trommehinden.

Barbering

Barbering med Micro Shaver

Brug din Micro Shaver til at lave glatte, veldefinerede konturer:

Kontrollér altid, om micro shaveren er slidt eller beskadiget, inden den anvendes. Er folien eller skærenheden beskadiget eller slidt, kan det forårsage personskade. Er folien beskadiget, skal den øverste del af micro shaveren udskiftes. Er skærenheden beskadiget, skal hele tilbehørsdelen udskiftes, før micro shaveren kan anvendes igen.

- 1 Brug enten skærenheden uden kam eller præcisionsenheden til at fortrimme de konturer, du ønsker at barbere.
- 2 Sæt micro shaveren på håndgrebet (se afsnittet "Påsætning/aftagning af tilbehør" i kapitlet "Klargøring").
- 3 Tryk forsigtigt micro shaveren mod huden, og barber dig langs kanten af konturerne for at fjerne eventuelle skægstubbe.

Tryk ikke for hårdt.

Rengøring

Anvend ikke vand eller en fugtig klud til rengøring af håndtaget.

Brug aldrig trykluft, skuresvampe eller skræppe rengøringsmidler så som benzin, acetone eller lignende til rengøring af apparatet.

Bemærk: Apparatet kræver ikke smøring.
Rengør apparatet hver gang det har været brugt.

- 1 Sørg for, at apparatet er slukket, og stikket er taget ud af stikkontakten.
- 2 Fjern eventuelle kamme og/eller tilbehørsdele fra apparatet.
- 3 Har du brugt micro shaveren, skal du tage den øverste del af den af (fig. 23).

Skærfolien er meget sart og skal håndteres varsomt. Udskift den øverste del af micro shaveren, hvis skærfolien er beskadiget.

Rengør ikke skærfolien med børsten, da dette kan beskadige den.

- 4 Pust og/eller ryst de hår, der måtte have samlet sig i tilbehørsdelene eller kammene væk.
- 5 Rengør tilbehørsdelene og kammene med lunken vand eller med rensbørsten.
- 6 Rengør adapteren med rensbørsten eller en tør klud.

Både apparat og adapter skal holdes tørre.

Opbevaring

Opbevar apparat og tilbehørsdele i opladeenheden for at undgå beskadigelse.

Udskiftning

Hvis adapteren beskadiges, skal den altid udskiftes med en original adapter af samme type for at undgå enhver risiko. Udskift kun beskadigede eller slidte tilbehørsdele eller kamme med originale Philips tilbehørsdele eller kamme Philips tilbehørsdele, kamme og adaptere kan købes/ bestilles hos din Philips-forhandler.

Hvis du har problemer med at skaffe en adapter, tilbehørsdele eller kamme til apparatet, bedes du kontakte dit lokale Philips Kundecenter (telefonnumre findes i "World-Wide Guarantee" folderen).

Miljøhensyn

- Apparatet må ikke smides ud sammen med det almindelige husholdningsaffald, når det til sin tid kasseres. Aflever det i stedet på en kommunal genbrugsstation. På den måde er du med til at beskytte miljøet (fig. 24).

Det indbyggede genopladelige batteri indeholder stoffer, der kan forurene miljøet. Fjern altid batteriet, før du kasserer apparatet, og aflever det på en genbrugsstation. Aflever batteriet på et officielt indsamlingssted for brugte batterier. Kan du ikke få batteriet ud, kan du aflevere apparatet til Philips, som vil sørge for udtagning og bortskaffelse på en miljømæssig forsvarlig måde.

Udtagning af batteriet

Tag kun batteriet ud, når det er helt afladet.

- 1 Tag stikket ud af stikkontakten, og lad apparatet køre, indtil motoren stopper af sig selv.
- 2 Fjern eventuelle kamme og/eller tilbehørsdele fra apparatet.
- 3 Stik en skruetrækker ind i rillen ved siden af drivakslen i toppen af apparatet. Drej skruetrækkeren for at adskille kabinettets to halvdele (fig. 25).
- 4 Løft batteriet ud ved hjælp af en skruetrækker, og drej de små ledninger til de knækker af (fig. 26).

Apparatet må ikke tilsluttes lysnettet igen, efter batteriet er fjernet.

Reklamationsret og service

For alle yderligere oplysninger eller ved eventuelle problemer med apparatet henvises til Philips' hjemmeside på adressen www.philips.com eller det lokale Philips Kundecenter (telefonnumre findes i vedlagte "World-Wide Guarantee"-folder). Hvis der ikke findes et kundecenter i dit land, bedes du venligst kontakte din

lokale Philips-forhandler eller Serviceafdelingen i Philips Domestic Appliances and Personal Care BV.

Laitteen osat (Kuva 1)

- A** Runko
- B** Asetuksen osoitin
- C** Käynnistyskytkin
- D** Liitäntä pistokkeelle
- E** Mikrotasain
- F** Ohjaukampa hiusten leikkaamiseen
- G** Asetuksen valitsin
- H** Nenä- ja korvakarvatrimmeri
- I** Tarkkuustrimmeri
- J** Teräyksikkö
- K** Ohjaukampa parran siistimiseen
- L** Puhdistusharja
- M** Latauslaite
- N** Pistoke
- O** Latauksen merkivalo
- P** Teline

Tärkeää

Lue tämä käyttöopas huolellisesti ennen käyttöä ja säilytä se vastaisen varalle.

Vaara

- Suojaa verkkolaite kosteudelta.

Tärkeää

- Tarkista, että verkkolaitteessa ja laitteessa oleva jännitemerkintä vastaa paikallista verkkojännitettä, ennen kuin liität laitteen sähköverkkoon.
- Suojaa laite, latausteline ja latauslaite kosteudelta.
- Latauslaite sisältää jännitemuuntajan. Älä vaihda latauslaitteen tilalle toisenlaista pistoketta, jotta et aiheuta vaaratilannetta.
- Laitetta ei ole tarkoitettu lasten tai sellaisten henkilöiden käyttöön, joiden fyysinen tai henkinen toimintakyky on rajoittunut tai joilla ei ole kokemusta tai tietoa laitteen käytöstä, muuten kuin heidän turvallisuudestaan vastaavan henkilön valvonnassa ja ohjauksessa.
- Pienten lasten ei saa antaa leikkiä laitteella.

Varoitus

- Käytä, lataa ja säilytä laite 15 - 35 °C:n lämpötilassa.
- Käytä laitteen lataamiseen vain mukana tulevaa verkkolaitetta.
- Jos latauslaite on vaurioitunut, vaihda vaaratilanteiden välttämiseksi tilalle aina alkuperäisen tyyppinen latauslaite.
- Älä käytä laitetta, jos jokin lisäosista tai ohjaukamoista on vaurioitunut, koska laitteen käyttö saattaa tällöin aiheuttaa vammoja.
- Ole varovainen kuuman veden kanssa. Varmista aina, ettei vesi ole liian kuumaa, ettet polta käsiäsi.
- Tämä laite on tarkoitettu vain ihmisten hiusten leikkaamiseen ja parran, viiksien, pulisonkien, nenäkarvojen ja korvakarvojen siistimiseen. Älä käytä sitä muuhun tarkoitukseen.
- Älä koskaan yritä leikata silmäripsiäsi.
- Jos laite siirretään tilaan, jonka lämpötila, paine tai kosteus poikkeaa merkittävästi aiemmasta, anna laitteen sopeutua uusiin olosuhteisiin noin 30 minuuttia, ennen kuin käytät sitä.

Vastaavuus standardien kanssa

- Tämä Philips-laite vastaa kaikkia sähkömagneettisia kenttiä (EMF) koskevia standardeja. Jos laitetta käytetään oikein ja tämän käyttöohjeen ohjeiden mukaisesti, sen käyttäminen on turvallista tämänhetkisten tieteellisten tutkimusten perusteella.

Käyttöönotto**Lataaminen**

Lataa laitetta vähintään 10 tuntia ennen ensimmäistä käyttökertaa ja kun laite on ollut pitkään käyttämättömänä. Kun laitteen akku on ladattu täyteen, sitä voi käyttää langattomasti jopa 35 minuuttia. Älä lataa laitetta yli 24 tuntia.

Laite ei toimi verkkovirralla.

Laitetta ei voi ladata telineessä.

- 1** Kytke verkkolaitteen pistoke laitteen tuloliittimeen ja kytke sen jälkeen verkkolaite seinässä olevaan pistorasiaan (Kuva 2).

- Latauksen merkivalo syttyy latauslaitteessa merkiksi siitä, että laite latautuu (Kuva 3).

Huomautus: Latauksen merkivalon väri ei muutu eikä se sammu, kun laitteen akku on ladattu täyteen.

Akun eliniän pidentäminen

- Irrota verkkolaite pistorasiasta, kun akku on latautunut täyteen (lataaminen kestää 10 tuntia).
- Älä pidä laitetta liitettynä pistorasiaan yli 24 tuntia.
- Käytä laitetta kaksi kertaa vuodessa niin kauan, että moottori lakkaa toimimasta. Lataa sitten akku uudelleen.

Lisäosien kiinnittäminen ja irrottaminen

Kaikki lisäosat (teräyksikkö, tarkkuustrimmeri, mikrotrimmeri, mikrotasain ja nenä- ja korvakarvatrimmeri) kiinnitetään ja irrotetaan samalla tavalla.

- 1** Kiinnitä lisäosa napsauttamalla se kiinni runkoon (Kuva 4).
- 2** Irrota lisäosa vetämällä se irti rungosta. (Kuva 5)

Hiustenleikkuu**Hiustenleikkuun valmisteleminen**

Varmista, että laite on täysin ladattu, ennen kuin aloitat hiustenleikkuun.

Laite ei toimi verkkovirralla.

Käytä laitetta vain puhtaisiin, kuiviin hiuksiin. Älä leikkaa sillä vasta pestyjä hiuksia.

- 1** Tarkista ennen hiustenleikkuun aloitusta, että sen henkilön pää, jonka hiuksia leikataan, on leikkaajan rinnan korkeudella, jolloin pää on kokonaan selvästi näkyvissä ja helposti käsiteltävissä.
- 2** Kampaa hiukset kasvusuuntaan (Kuva 6).
- 3** Kiinnitä teräyksikkö runkoon (katso Käyttöönottokappaleen kohta Lisäosien kiinnittäminen ja irrottaminen).

Hiusten leikkaaminen ohjaukammerin avulla

- 1** Liu'uta ohjaukampa rungon kummallakin puolella oleviin uriin niin, että se napsahtaa paikalleen (Kuva 7).
- 2** Valitse haluamasi asetus painamalla valitsinta ylös tai alas (Kuva 8).
- Valittu asetus näkyy laitteen takana olevassa asetuksen osoittimessa. (Kuva 9)

Seuraavassa taulukossa on lueteltu leikattujen hiusten pituudet käytettäessä eri asetuksia. Kun käytät laitetta ensimmäistä kertaa, totuttele sen ominaisuuksiin käyttämällä suurinta asetusta (9).

Ohjaukammerin asetukset

Asento	Hiuksen pituus leikkaamisen jälkeen
1	4 mm
2	6 mm
3	8 mm
4	10 mm
5	12 mm
6	14 mm
7	16 mm
8	18 mm
9	20 mm

Vinkki: Kirjoita muistiin käyttämäsi leikkauspituusasetukset seuraavia leikkauskertoja varten.

- 3** Käynnistä laite.
- 4** Liikuta kotiparturia hitaasti hiusten läpi.
 - Kun liikutat laitetta hiusten kasvusuuntaa vastaan, se leikkaa tehokkaimmin.
 - Koska kaikki hiukset eivät kasva samaan suuntaan, laitetta on liikuteltava eri suuntiin (ylös, alas tai vaakasuunnassa) (Kuva 10).
 - Varmista, että ohjaukammerin sileä osa on aina tiiviisti kiinni ihossa, jolloin tuloksesta tulee tasainen.
 - Tee päällekkäin meneviä vetoja pään yli varmistaaksesi, että kaikki leikattavat hiukset tulevat leikatuiksi.
 - Ohjaa kiharoita, harvoja tai pitkiä ja ohuita hiuksia kammalla laitetta kohti.
- 5** Leikatut hiukset kannattaa poistaa ohjaukammerista säännöllisesti leikkauksen aikana.

Jos ohjaukammerin kertynyt paljon hiuksia, irrota ohjaukampa ja puhalla ja/tai ravista hiukset pois.

Hiusten muotoileminen ohjaukammerin avulla

Jos haluat leikata hiukset hyvin lyhyiksi (0,6 mm) tai siistiä hiusrajaa niskasta ja korvien ympäriltä, voit käyttää laitetta ilman ohjaukammeria.

Ole varovainen käyttäessäsi laitetta ilman ohjaukammeria.

Teräyksikkö leikkaa tällöin kaikki hiukset, joihin se osuu.

- 1** Paina asetuksen valitsinta ylöspäin ja irrota kampa vetämällä. (Kuva 11)
- 2** Ennen kuin muotoilet hiusrajan korvien ympäriltä, kampa hiusten latvat korvien päälle.
- 3** Kallista laitetta siten, että vain teräyksikön toinen reuna koskee hiusten latvoja, kun muotoilet hiusrajaa korvien ympärillä (Kuva 12).
Leikkaa vain hiusten latvat. Hiusrajan tulisi olla lähellä korvaa.
- 4** Muotoile niskan hiusraja ja pulisongit kääntämällä kotiparturia ja liikuttamalla sitä alaspäin (Kuva 13).
Liikuta laitetta hitaasti ja tasaisesti. Seuraa luonnollista hiusrajaa.

Ihokarvojen trimmaaminen**Trimmaamisen valmisteleminen**

Varmista, että laite on täysin ladattu, ennen kuin aloitat trimmaamisen.

Laite ei toimi verkkovirralla.

- 1** Kampaa trimmattavat ihokarvat (parta, viikset, pulisongit ja kulmakarvat) tiheällä kammalla.
- 2** Kiinnitä teräyksikkö runkoon (katso Käyttöönottokappaleen kohta Lisäosien kiinnittäminen ja irrottaminen).

Parran siistiminen siihen tarkoitettulla kammalla

- 1** Liu'uta parran siistimiseen käytettävä kampa rungon kummallakin puolella oleviin uriin niin, että se napsahtaa paikalleen (Kuva 14).
- 2** Valitse haluamasi asetus painamalla valitsinta ylös tai alas (Kuva 15).
- Valittu asetus näkyy laitteen takana olevassa asetuksen osoittimessa.

Seuraavassa taulukossa on lueteltu leikattujen ihokarvojen pituudet käytettäessä eri asetuksia. Kun käytät laitetta ensimmäistä kertaa, totuttele sen ominaisuuksiin käyttämällä suurinta asetusta (9).

Parran siistimiseen käytettävän kamman asetukset

Asetukset	Leikatun ihokarvan pituus
1	2 mm
2	4 mm
3	6 mm
4	8 mm
5	10 mm
6	12 mm
7	14 mm
8	16 mm
9	18 mm

- 3** Käynnistä laite.
- 4** Liikuta kotiparturia hitaasti hiusten läpi (Kuva 16).
 - Kun liikutat laitetta hiusten kasvusuuntaa vastaan, se leikkaa tehokkaimmin.
 - Koska kaikki hiukset eivät kasva samaan suuntaan, laitetta on liikuteltava eri suuntiin (ylös tai vaakasuunnassa).
 - Varmista, että ohjaukammerin sileä osa on aina tiiviisti kiinni ihossa, jolloin tuloksesta tulee tasainen.
- 5** Leikatut hiukset kannattaa poistaa ohjaukammerista säännöllisesti leikkauksen aikana.

Jos ohjaukammerin kertynyt paljon hiuksia, irrota ohjaukampa ja puhalla ja/tai ravista hiukset pois.

Trimmaaminen ainutlaatuisen**“sänkiparta”-asetuksen avulla**

- 1** Saat aikaan muodikkaan sänkiparran käyttämällä trimmatessasi parran siistimiseen tarkoitettua ohjaukammerissa leikkauspituusasetusta 1. (Kuva 17)

Parran siistiminen ilman ohjauskampaa

Voit muotoilla partaa ja leikata yksittäisiä karvoja käyttämällä partatrimmeriä ilman ohjauskampaa. Ilman ohjauskampaa leikkauspituus on hyvin lyhyt (0,6 mm).

- 1 Paina asetuksen valitsinta ylöspäin ja irrota kampa vetämällä (Kuva 18).
- 2 Liikuta partatrimmeriä varovasti ja hallitusti. Kosketa partakarvoja kevyesti teräyksiköllä.

Parran siistiminen tarkkuustrimmerillä

Tarkkuustrimmerillä voit trimmata viikset, pulisongit, parran rajat ja yksittäiset partakarvat.

- 1 Pidä laitetta pystyasennossa ja siisti haluamasi alueet (Kuva 19).

Nenä- ja korvakarvojen leikkaaminen

Nenäkarvojen siistiminen

- 1 Kiinnitä nenä- ja korvakarvatrimmeri runkoon (katso Käyttöönotto-kappaleen kohta Lisäosien kiinnittäminen ja irrottaminen).
- 2 Varmista, että sieraimet ovat puhtaat.
- 3 Käynnistä laite ja työnnä trimmerin kärki toiseen sieraimen. (Kuva 20)

Älä työnnä kärkeä sieraimen sisään enempää kuin 0,5 cm.

- 4 Poista häiritsevät karvat liikuttamalla kärkeä hitaasti sisään ja ulos ja kääntämällä laitetta samalla ympäri. Kutiamisen vähentämiseksi paina kärjen sivua tiiviisti ihoa vasten.

Korvakarvojen siistiminen

- 1 Kiinnitä nenä- ja korvakarvatrimmeri runkoon (katso Käyttöönotto-kappaleen kohta Lisäosien kiinnittäminen ja irrottaminen).
- 2 Puhdista korvakäytävä. Varmista, ettei siellä ole vahaa.
- 3 Käynnistä laite ja korvan reunan yli tulevat karvat liikuttamalla kärkeä varovasti korvan ympäri. (Kuva 21)
- 4 Työnnä kärki varovasti korvakäytävään. (Kuva 22)

Älä työnnä kärkeä korvakäytävään enempää kuin 0,5 cm, ettet vahingoita tärykalvoa.

Ihokarvojen poisto

Parranajo mikrotasaimella

Mikrotrimmerin avulla voit muotoilla parran rajat sileiksi ja selkeiksi.

Tarkista aina ennen mikrotasaimen käyttöä, että se ei ole vioittunut tai kulunut. Älä käytä mikrotasainta, jos teräverkko tai teräyksikkö on vioittunut tai kulunut, sillä se saattaa aiheuttaa vammoja. Jos teräverkko on vioittunut, vaihda mikrotasaimen yläosa, ja jos teräyksikkö on vioittunut, vaihda koko lisäosa, ennen kuin käytät sitä.

- 1 Leikkaa haluamasi parran rajat ensin teräyksiköllä tai tarkkuustrimmerillä.
- 2 Kiinnitä mikrotasain runkoon (katso Käyttöönotto-kappaleen kohta Lisäosien kiinnittäminen ja irrottaminen).
- 3 Paina mikrotasainta kevyesti ihoa vasten ja leikkaa sänki parran reunoilta.

Älä paina liian voimakkaasti.

Puhdistaminen

Älä käytä vettä tai kosteaa liinaa kahvan puhdistamiseen.

Älä käytä paineilmaa, naarmuttavia tai syövyttäviä puhdistusaineita tai -välineitä laitteen puhdistamiseen (kuten bensiiniä tai asetonia).

Huomautus: Laitetta ei tarvitse voidella.

Puhdista laite aina käytön jälkeen.

- 1 Varmista, että laitteen virta on katkaistu ja pistotulppa on irrotettu pistorasasta.
- 2 Irrota kammat ja/tai lisäosat laitteesta.
- 3 Jos olet käyttänyt mikrotasainta, irrota sen yläosa lisäosan rungosta (Kuva 23).

Teräverkko on hyvin hauras. Käsittele sitä varoen. Vaihda mikrotasaimen yläosa, jos teräverkko on vioittunut.

Älä puhdista teräverkkoa harjalla, sillä se saattaa vaurioittaa teräverkkoa.

- 4 Poista lisäosaan tai ohjauskampaan kertyneet hiukset ja karvat puhaltamalla tai ravistamalla.
- 5 Puhdista lisäosat ja kammat haalealla vedellä tai puhdistusharjalla.
- 6 Puhdista verkkolaite puhdistusharjalla tai kuivalla liinalla.

Suojaa laite ja verkkolaite kosteudelta.

Säilytys

Säilytä laite ja lisäosat lataustelineessä vahingoittumisen välttämiseksi.

Varaosat

Jos latauslaite on vaurioitunut, vaihda vaaratilanteiden välttämiseksi tilalle aina alkuperäisen tyyppinen latauslaite. Vaihda vioittuneet tai kuluneet lisäosat tai kammat vain alkuperäisiin Philipsin lisäosiin tai kampoihin Philipsin varaosia (lisäosia, kampoja ja verkkolaitteita) on saatavana Philipsin jälleenmyyjiltä ja Philipsin valtuuttamista huoltoliikkeistä.

Jos et löydä korvaavaa verkkolaitetta tai muuta varaosaa laitteeseen, ota yhteyttä Philipsin maakohtaiseen asiakaspalveluun (puhelinnumero on kansainvälisessä takuulehtisessä).

Ympäristöasiaa

- **Älä hävitä vanhoja laitteita tavallisen talousjätteen mukana, vaan toimita ne valtuutettuun kierrätyspisteeseen. Näin autat vähentämään ympäristölle aiheutuvia haittavaikutuksia (Kuva 24).**

Laitteen kiinteät ladattavat akut sisältävät ympäristölle haitallisia aineita. Poista akku aina ennen laitteen toimittamista valtuutettuun keräyspisteeseen, ja toimita se valtuutettuun akkujen keräyspisteeseen. Jos et pysty irrottamaan akkua laitteesta, voit toimittaa laitteen Philipsin huoltopalveluun, jossa akku poistetaan ja laite hävitetään ympäristöystävällisellä tavalla.

Akun hävittäminen

Varmista, että akku on poistettaessa täysin tyhjä.

- 1 Irrota laite sähköverkosta ja anna laitteen käydä, kunnes moottori pysähtyy.
- 2 Irrota kammat ja/tai lisäosat laitteesta.
- 3 Työnnä ruuvitalta laitteen päässä olevan akselin vieressä olevaan rako. Kierrä ruuvitaltalla kotelon puoliskot irti toisistaan (Kuva 25).
- 4 Nosta akku kotelosta ruuvitaltalla. Taivuta johtimia, kunnes ne katkeavat (Kuva 26).

Älä liitä laitetta verkkolaitteeseen akun poistamisen jälkeen.

Takuu & huolto

Jos haluat lisätietoja tai laitteen suhteen ongelmia, käy Philipsin Internet-sivuilla osoitteessa www.philips.com tai ota yhteys Philipsin asiakaspalveluun (puhelinnumero löytyy takuulehtisestä). Voit myös ottaa yhteyden Philips-myyjään tai Philipsin valtuuttamaan huoltoliikkeeseen tai suoraan Philips Domestic Appliances and Personal Care BV:n huolto-osastoon.

Generell beskrivelse (fig. 1)

- A** Håndtak
- B** Innstillingsindikator
- C** Av/på-knapp
- D** Kontakt til apparatstøpsel
- E** Mikrobarbermaskin
- F** Hårklipperkam
- G** Innstillingsvelger
- H** Nese-/ørehaarstrimmer
- I** Presisjonstrimmer
- J** Klippeelement
- K** Skjeggtrimmerkam
- L** Rengjøringsbørste
- M** Adapter
- N** Apparatstøpsel
- O** Ladelampe
- P** Stativ

Viktig

Les denne brukerveiledningen nøye før du bruker apparatet, og ta vare på den for senere referanse.

Fare

- Pass på at adapteren ikke blir våt.

Advarsel

- Før du kobler til apparatet, må du kontrollere at spenningen som er angitt på adapteren og på apparatet, stemmer overens med nettspenningen.
- Hold apparatet, ladestativet og adapteren tørre.
- Adapteren inneholder en omformer. Ikke klipp av adapteren for å erstatte den med et annet støpsel. Dette kan føre til farlige situasjoner.
- Dette apparatet er ikke tiltenkt bruk av personer (inkludert barn) som har nedsatt sansevne eller fysisk eller psykisk funksjonsevne, eller personer som ikke har erfaring eller kunnskap, unntatt hvis de får tilsyn eller instruksjoner om bruk av apparatet av en person som er ansvarlig for sikkerheten.
- Pass på at barn er under tilsyn, slik at de ikke leker med apparatet.

Viktig

- Apparatet skal brukes, lades og oppbevares ved en temperatur mellom 15 og 35 °C.
- Bruk bare den medfølgende adapteren til å lade opp apparatet.
- Hvis adapteren er skadet, må du alltid sørge for å bytte den ut med en av original type for å unngå at det oppstår farlige situasjoner.
- Ikke bruk apparatet når et av tilbehørene eller kammene er ødelagt eller brukket. Dette kan forårsake skade.
- Vær forsiktig med varmt vann. Pass på at vannet ikke er så varmt at du brenner deg.
- Dette apparatet er bare ment til å klippe hår på hodet, og til trimming og pleie av skjegg, bart, kinnskjegg, nesehår og ørehår. Det må ikke brukes til andre formål.
- Prøv aldri å trimme øyevippene.
- Hvis apparatet utsettes for store svingninger i temperatur, trykk eller fuktighet, bør du la apparatet akklimatisere seg i 30 minutter før du bruker det.

Overholdelse av standarder

- Dette Philips-apparatet overholder alle standarder som gjelder for elektromagnetiske felt (EMF). Hvis det håndteres riktig og i samsvar med instruksjonene i denne brukerveiledningen, er det trygt å bruke det ut fra den kunnskapen vi har per dags dato.

Før bruk**Lading**

Lad apparatet i minst 10 timer før du bruker det for første gang, eller når det ikke har vært i bruk på lang tid. Når apparatet er fulladet, har det en ledningsfri driftstid på opptil 35 minutter. Ikke lad apparatet i mer enn 24 timer.

Apparatet kan ikke brukes mens det er tilkoblet strømmettet.

Du kan ikke lade apparatet på stativet.

- 1** Sett inn apparatstøpslet i kontakten til apparatet, og koble adapteren til stikkkontakten (fig. 2).
- ▶ Ladelampen på adapteren lyser for å vise at apparatet lades (fig. 3).

Merk: Ladelampen endrer ikke farge og slukkes ikke når apparatet er fulladet.

Forleng levetiden på det oppladbare batteriet

- Ta adapteren ut av stikkkontakten når batteriet er fulladet (tar 10 timer).
- Ikke la maskinen være koblet til stikkkontakten i mer enn 24 timer.
- Tøm batteriet helt to ganger i året ved å la motoren gå til den stopper. Lad deretter batteriet helt opp.

Sette på /ta av tilbehør

Alt tilbehør (klippeelement, presisjonstrimmer, mikrotrimmer, mikrobarbermaskin og nese-/ørehaarstrimmer) kan settes på og tas av på samme måte.

- 1** Sett på tilbehøret ved å skyve det på håndtaket (til det sier klikk) (fig. 4).
- 2** Ta av tilbehøret ved å trekke det av håndtaket. (fig. 5)

Hårklipping**Forberedelser for hårklipping**

Sørg for at apparatet er fulladet før du begynner å klippe. Det er ikke mulig å bruke apparatet mens det er tilkoblet strømmettet.

Apparatet skal bare brukes i rent og tørt hår. Ikke bruk det i nyvasket hår.

- 1** Kontroller at personen som skal klippes, sitter slik at du har hodet hans/hennes i brysthøyde. Slik vil hele hodet være klart synlig og innen rekkevidde.
- 2** Gre håret i hårets vekstretning (fig. 6).
- 3** Sett klippeelementet på håndtaket (se delen Sette på /ta av tilbehør i avsnittet Før bruk).

Klipping med hårklipperkam

- 1** Skyv hårklipperkammen inn i styresporene på begge sider av håndtaket til du hører et klikk (fig. 7).
- 2** Skyv innstillingsvelgeren oppover eller nedover for ønsket innstilling (fig. 8).
- ▶ Innstillingsvelgeren bak på apparatet viser den valgte innstillingen. (fig. 9)

Tabellen viser hvor langt håret blir etter klipping med de forskjellige innstillingene.

Når du klipper for første gang, begynner du med den høyeste innstillingen (9) slik at du blir kjent med apparatet.

Innstillinger for hårklipperkammen

Innstilling	Hårlengde etter klipping
1	4 mm
2	6 mm
3	8 mm
4	10 mm
5	12 mm
6	14 mm
7	16 mm
8	18 mm
9	20 mm

Tips: Skriv ned hårlengdeinnstillingene du valgte til en bestemt frisyre, og bruk disse som veiledning ved en senere anledning.

- 3** Slå på apparatet.
- 4** Beveg apparatet langsomt gjennom håret.
 - Det er mest effektivt å bevege apparatet mot hårvekstens retning.
 - Siden alt håret ikke vokser i samme retning, må du bevege apparatet i forskjellige retninger (oppover, nedover eller på tvers) (fig. 10).
 - Kontroller at den flate delen av kammen alltid er i kontakt med hodebunnen, slik at du får et jevnt resultat.
 - Ta overlappende bevegelser over hodet slik at du får med deg alt håret som skal klippes.
 - Bruk en kam til å føre håret mot apparatet for å oppnå best resultat for krøllete, tynt eller langt hår.

- 5** Fjern løse hår regelmessig fra kammen.

Hvis det har samlet seg mye hår i kammen, tar du kammen av apparatet og blåser og/eller rister håret ut.

Trimme uten hårklipperkammen

Du kan bruke apparatet uten hårklipperkammen til å klippe håret svært kort (0,6 mm), eller til å frisere nakken og området rundt ørene.

Vær forsiktig når du klipper uten kammen.

Klippeelementet fjerner alt hår den kommer i berøring med.

- 1** Skyv innstillingsvelgeren oppover og trekk kammen av håndtaket. (fig. 11)
- 2** Før du begynner å trimme rundt ørene, bør du kamme håret over ørene.
- 3** Hold apparatet slik at bare én av kantene på klippeelementet berører hårtuppene når du former konturene rundt ørene. Hårgrensen bør være nær ørene.
- 4** Hvis du vil trimme nakkehårene og kinnskjegget, må du snu apparatet og bevege det nedover (fig. 13).

Beveg apparatet sakte og jevnt. Følg det naturlige hårfestet.

Trimming**Forberedelser for trimming**

Sørg for at apparatet er fulladet før du begynner å trimme.

Det er ikke mulig å bruke apparatet mens det er tilkoblet strømmettet.

- 1** Gre håret som skal trimmes (skjegg, bart, kinnskjegg, øyenbryn) med en fintannet kam.
- 2** Sett klippeelementet på håndtaket (se delen Sette på /ta av tilbehør i avsnittet Før bruk).

Skjeggtrimming med skjeggtrimmerkam

- 1** Skyv skjeggtrimmerkammen inn i styresporene på begge sider av håndtaket til du hører et klikk (fig. 14).
- 2** Skyv innstillingsvelgeren oppover eller nedover for ønsket innstilling (fig. 15).
- ▶ Innstillingsvelgeren bak på apparatet viser den valgte innstillingen.

Tabellen viser hvor langt håret blir etter trimming med de forskjellige innstillingene.

Når du trimmer for første gang, begynner du med den høyeste innstillingen (9) slik at du blir kjent med apparatet.

Innstillinger for skjeggtrimmerkammen

Innstillinger	Hårlengde etter trimming
1	2 mm
2	4 mm
3	6 mm
4	8 mm
5	10 mm
6	12 mm
7	14 mm
8	16 mm
9	18 mm

- 3** Slå på apparatet.
 - 4** Beveg apparatet langsomt gjennom håret (fig. 16).
 - Det er mest effektivt å bevege apparatet mot hårvekstens retning.
 - Siden alt håret ikke vokser i samme retning, må du bevege apparatet i forskjellige retninger (oppover eller på tvers).
 - Kontroller at den flate delen av kammen alltid er i kontakt med hodebunnen, slik at du får et jevnt resultat.
 - 5** Fjern løse hår regelmessig fra kammen.
- Hvis det har samlet seg mye hår i kammen, tar du kammen av apparatet og blåser og/eller rister håret ut.

Trimme med "tre-dagers"-innstillingen

- 1** Når du vil ha en "tre-dagers"-effekt, trimmer du med skjeggtrimmerkammen på hårlengdeinnstilling 1. (fig. 17)

Skjeggtrimming uten skjeggtrimmerkam

Bruk skjeggtrimmeren uten skjeggtrimmerkammen for å trimme skjegget og fjerne enkelthår.

Hvis du klipper uten kam, vil du få et svært kort "tre-dagers"-skjegg (0,6 mm).

1 Skyv innstillingsvelgeren oppover og trekk skjeggtrimmerkammen av håndtaket (fig. 18).

2 Bruk forsiktede og kontrollerte bevegelser med skjeggtrimmeren. Berør håret lett med klippeelementet.

Trimming av skjegg med presisjonstrimmer

Bruk presisjonstrimmeren til å forme barten og kinnskjegget, definere konturer og fjerne enkelthår.

1 Hold apparatet loddrett og trim de ønskede områdene (fig. 19).

Stelle ansiktshår (nesehår og ørehår)

Trimme nesehår

1 Sett nese-/ørehårstrimmeren på håndtaket (se delen Sette på /ta av tilbehør i avsnittet Før bruk).

2 Sørg for at neseborene er rene.

3 Slå på apparatet og sett spissen av trimmeren inn i ett av neseborene. (fig. 20)

Ikke sett spissen mer enn 0,5 cm inn i neseboret.

4 Før spissen langsomt inn og ut mens du dreier den rundt for å fjerne uønsket hår.

Du kan redusere kilingen ved å trykke siden av spissen godt mot huden.

Trimme ørehår

1 Sett nese-/ørehårstrimmeren på håndtaket (se delen Sette på /ta av tilbehør i avsnittet Før bruk).

2 Rengjør den ytre øregangen. Kontroller at den er fri for voks.

3 Slå på apparatet og før spissen sakte rundt øret for å fjerne hår som stikker ut utenfor ørekanten. (fig. 21)

4 Før forsiktig spissen inn i den ytre øregangen. (fig. 22)

Ikke før spissen mer enn 0,5 cm inn i øregangen, da dette kan skade trommehinnen.

Barbering

Barbere med mikrobarbermaskinen

Bruk mikrobarbermaskinen for å få glatte, markerte konturer:

Kontroller alltid mikrobarbermaskinen for skade eller slitasje før du bruker den. Hvis folien eller klippeenheten er ødelagt eller slitt, må du ikke bruke mikrobarbermaskinen. Det kan forårsake skade. Hvis folien er ødelagt, bytter du ut den øvre delen av mikrobarbermaskinen. Hvis klippeenheten er ødelagt, bytter du ut hele tilbehøret før du bruker mikrobarbermaskinen igjen.

1 Trim de konturene du vil barbere med klippeelementet uten kam eller med presisjonstrimmeren på forhånd.

2 Sett på mikrobarbermaskinen på håndtaket (se delen Sette på /ta av tilbehør i avsnittet Før bruk).

3 Press mikrobarbermaskinen forsiktig mot huden og barber langs de konturerte kantene for å fjerne skjegg.

Ikke press for hardt.

Rengjøring

Ikke bruk vann eller fuktig klut til å rengjøre maskinen.

Bruk aldri trykkluft, skurebørster, skuremidler eller væsker som bensin eller aceton, til å rengjøre apparatet.

Merk: Apparatet har ikke behov for smøring.

Rengjør apparatet hver gang du har brukt det.

1 Sørg for at apparatet er slått av og koblet fra stikkkontakten.

2 Fjern kammer og/eller annet tilbehør fra apparatet.

3 Hvis du har brukt mikrobarbermaskinen, skill den øvre delen fra hoveddelen (fig. 23).

Barberfolien er svært ømtålig. Behandle den forsiktig. Skift ut den øvre delen av mikrobarbermaskinen hvis barberfolien er ødelagt.

Ikke rengjør barberfolien med børsten, da dette kan medføre skade.

4 Blås eller rist ut eventuelle hår som har samlet seg i tilbehøret og/eller kammene.

5 Rengjør tilbehøret og kammene med lunket vann eller med rengjøringsbørsten.

6 Rengjør adapteren med rengjøringsbørsten eller med en tørr klut.

Sørg for å holde apparatet og adapteren tørre.

Oppbevaring

Oppbevar maskinen og tilbehøret i ladestativet for å unngå skade.

Utskifting

Hvis adapteren er skadet, må du alltid sørge for å bytte den ut med en av original type for å unngå at det oppstår farlige situasjoner.

Skift bare ut ødelagt eller slitt tilbehør eller kammer med originalt Philips-tilbehør eller -kammer.

Du kan skifte ut Philips-tilbehør, -kammer og -adaptere hos din Philips-forhandler og autoriserte Philips-servicesentre.

Hvis du har problemer med å få tak i en adapter eller tilbehør og kammer til apparatet, ta kontakt med Philips' kundestøtte der du bor (du finner telefonnummeret i garantiheftet).

Miljø

Ikke kast apparatet som restavfall når det ikke kan brukes lenger. Lever det på en gjenvinningsstasjon. Ved å gjøre dette hjelper du til med å ta vare på miljøet (fig. 24).

Det innebygde oppladbare batteriet inneholder stoffer som kan forurense miljøet. Ta alltid ut batteriet før du kaster apparatet eller leverer det på en gjenvinningsstasjon. Lever batteriet på en gjenvinningsstasjon for batterier. Hvis du har problemer med å ta ut batteriet, kan du også ta apparatet med til et Philips-servicesenter. Der vil de ta ut batteriet for deg og avhende det på en miljøvennlig måte.

Avhende batteriet

Fjern bare batteriet hvis det er helt tomt.

1 Koble apparatet fra stikkkontakten, og la det gå til motoren stopper.

2 Fjern kammer og/eller annet tilbehør fra apparatet.

3 Stikk en skrutrekker inn i rillen ved siden av skaftet øverst på apparatet. Vri på skrutrekkeren for å skille de to dekselhalvdelenene fra hverandre (fig. 25).

4 Løft batteriet ut av dekslet ved hjelp av skrutrekkeren. Vri ledningen til de løsner (fig. 26).

Ikke koble apparatet til strømmettet når du har tatt ut batteriet.

Garanti og service

Hvis du trenger service eller informasjon, kan du gå til Philips' Internett-sider på www.philips.com eller ta kontakt med Philips' kundestøtte der du er (du finner telefonnummeret i garantiheftet). Hvis det ikke finnes noen Philips-kundestøtte der du bor, kan du ta kontakt med den lokale Philips-forhandleren eller serviceavdelingen ved Philips Domestic Appliances and Personal Care BV.

Allmän beskrivning (Bild 1)

- A** Handtag
- B** Inställningsindikator
- C** På/av-knapp
- D** Uttag för apparatens kontakt
- E** Mikrorakapparat
- F** Hårklippningskam
- G** Inställningsväljare
- H** Trimmer för näs-/öronhår
- I** Precisionstrimmer
- J** Trimsax
- K** Trimkam för skägg
- L** Rengöringsborste
- M** Adapter
- N** Apparats kontakt
- O** Laddningslampa
- P** Ställning

Viktigt

Läs användarhandboken noggrant innan du använder apparaten och spara den för framtida bruk.

Fara

- Se till att adaptern aldrig blir blöt.

Varning

- Kontrollera att den nätspänning som anges på adaptern och på apparaten motsvarar den lokala nätspänningen innan du kopplar in apparaten.
- Utsätt inte apparaten, laddningsstället och adaptern för väta.
- Adaptren innehåller en transformator. Byt inte ut adaptern mot någon annan typ av kontakt, eftersom fara då kan uppstå.
- Apparaten är inte avsedd för användning av personer (inklusive barn) med olika funktionshinder, eller av personer som inte har kunskap om hur apparaten används, om de inte övervakas eller får instruktioner angående användning av apparaten av en person som är ansvarig för deras säkerhet.
- Små barn ska övervakas så att de inte kan leka med apparaten.

Var försiktig

- Använd, ladda och förvara apparaten vid en temperatur på mellan 15 °C och 35 °C.
- Använd endast den medföljande adaptern för laddning av apparaten.
- Om adaptern är skadad ska den alltid ersättas med en av originaltyp för att farliga situationer inte ska uppstå.
- Använd inte apparaten när ett tillbehör eller en kam är skadad eller trasig eftersom det då finns risk att du skadar dig.
- Var försiktig med varmt vatten. Kontrollera alltid att vattnet inte är för varmt så att du inte bränner dig.
- Apparaten är endast avsedd för att klippa hår på huvudet och trimma skägg, mustasch, polysonger, näshår och öronhår. Använd den inte för något annat ändamål.
- Försök aldrig trimma ögonfransarna.
- Om apparaten utsätts för stora förändringar vad gäller temperatur, tryck eller fuktighet ska du låta den aklimatiseras i 30 minuter innan du använder den.

Överensstämmelse med standarder

- Den här apparaten från Philips uppfyller alla standarder för elektromagnetiska fält (EMF).
- Om apparaten hanteras på rätt sätt och enligt instruktionerna i den här användarhandboken är den säker att använda enligt de vetenskapliga belägg som finns i dagsläget.

Förberedelser inför användning**Laddning**

Ladda apparaten i minst 10 timmar innan du använder den första gången och om du inte har använt den under en längre tid.

När apparaten är fulladdad har den en sladdlös användningstid på upp till 35 minuter. Ladda inte apparaten i mer än 24 timmar.

Trimmern kan inte användas när den är ansluten till nätspänning.

Du kan inte ladda apparaten i stället.

- 1** Anslut kontakten till uttaget på apparaten och anslut adaptern till vägguttaget (Bild 2).

- D** Laddningslampan på adaptern tänds för att visa att apparaten laddas (Bild 3).

Obs! Laddningslampan byter inte färg och släcks inte när apparaten är fulladdad.

Ge det laddningsbara batteriet maximal livslängd

- Ta ut adaptern ur vägguttaget när batteriet är fulladdat (vilket tar 10 timmar).
- Låt inte trimmern vara ansluten till en väggkontakt i mer än 24 timmar.
- Ladda ur batteriet helt två gånger om året genom att låta motorn gå tills den stannar. Ladda sedan upp batteriet helt igen.

Sätta fast/ta loss tillbehör

Alla tillbehör (trimsax, precisionstrimmer; mikrotrimmer; mikrorakapparat och trimmer för näs-/öronhår) kan sättas fast och tas loss på samma sätt.

- 1** Sätt fast tillbehöret genom att trycka fast det på handtaget (ett klickljud hörs) (Bild 4).
- 2** Ta loss tillbehöret genom att dra av det från handtaget. (Bild 5)

Hårklippning**Förberedelser inför hårklippning**

Se till att apparaten är fulladdad innan du börjar klippa. Du kan inte driva apparaten med ström från vägguttaget. **Använd apparaten endast på rent torrt hår. Använd den inte på nytvättat hår.**

- 1** Innan du börjar klippa ser du till att huvudet på personen vars hår du ska klippa är i samma höjd som ditt bröst så att hudets alla sidor syns tydligt och lätt kan nås.
- 2** Kamma igenom håret i växriktningen (Bild 6).
- 3** Sätt fast trimsaxen på handtaget (se avsnittet Sätta fast/ta loss tillbehör i kapitlet Förberedelser inför användning).

Klippa med hårklippningskammen

- 1** För in hårklippningskammen i spåren på båda sidor av handtaget (ett klickljud hörs) (Bild 7).
- 2** Tryck inställningsväljaren uppåt eller nedåt för att ställa in önskad inställning (Bild 8).
- D** Inställningsindikatorn på baksidan av apparaten visar den valda inställningen. (Bild 9)

I tabellen visas hur långt håret kommer att bli efter klippning med olika inställningar.

När du klipper första gången börjar du med den högsta inställningen (9) så att du kan bekanta dig med apparaten.

Inställningar på hårklippningskammen

Inställning	Hårlängd efter klippning
1	4 mm
2	6 mm
3	8 mm
4	10 mm
5	12 mm
6	14 mm
7	16 mm
8	18 mm
9	20 mm

Tips: Skriv ned den hårlängdsinställning du använder för att klippa en viss frisyra så att du kommer ihåg det nästa gång du vill klippa på samma sätt.

- 3** Slå på apparaten.
- 4** För hårklipparen långsamt genom håret.
 - Du klipper mest effektivt när du för apparaten mot hårets växtriiktning.
 - Eftersom allt hår inte växer åt samma håll måste du föra apparaten i olika riktningar (uppåt, nedåt eller tvärsöver) (Bild 10).
 - Se till att den platta delen av kammen alltid har full kontakt med huvudet så att du får ett jämnt resultat.
 - Gör några överlappande drag med hårklipparen över huvudet så att du säkert får med allt hår som behöver klippas.

- För att få ett bra resultat på lockigt, glesst eller långt hår kan du använda en kam och leda håret mot hårklipparen.

- 5** Ta bort avklippt hår från kammen med jämna mellanrum.

Om det samlas mycket hår i trimkammen tar du loss den och blåser eller skakar bort håret.

Konturklippning utan hårklippningskammen

Du kan använda apparaten utan hårklippningskammen om du vill klippa håret mycket nära huden (0,6 mm), eller när du skapar konturer för nacklinjen och området runt öronen.

Var försiktig när du klipper utan kam eftersom trimsaxen tar bort allt hår den kommer i kontakt med.

- 1** Tryck inställningsväljaren uppåt och dra av kammen från handtaget. (Bild 11)
- 2** Innan du formar hårkonturen runt öronen kammar du ned hårtopparna över öronen.
- 3** Luta apparaten på ett sådant sätt att endast ena kanten på trimsaxen rör vid hårtopparna när du formar konturerna runt öronen (Bild 12).

Klipp endast hårtopparna. Hårkonturen ska vara nära örat.

- 4** Forma konturen i nacken och polysongerna genom att vända hårklipparen och dra med nedåtgående rörelser (Bild 13).

Använd långsamma och mjuka rörelser. Följ den naturliga hårlinjen.

Trimning**Förberedelser inför trimning**

Se till att apparaten är fulladdad innan du börjar trimma. Du kan inte driva apparaten med ström från vägguttaget.

- 1** Kamma håret som ska trimmas (skägg, mustasch, polysonger, ögonbryn) med en fintandad kam.
- 2** Sätt fast trimsaxen på handtaget (se avsnittet Sätta fast/ta loss tillbehör i kapitlet Förberedelser inför användning).

Skäggitrimning med trimkammen för skägg

- 1** För in trimkammen för skägg i spåren på båda sidor av handtaget (ett klickljud hörs) (Bild 14).
- 2** Tryck inställningsväljaren uppåt eller nedåt för att ställa in önskad inställning (Bild 15).
- D** Inställningsindikatorn på baksidan av apparaten visar den valda inställningen.

I tabellen visas hur långt håret kommer att bli efter trimning med olika inställningar.

När du trimmar första gången börjar du med den högsta inställningen (9) så att du kan bekanta dig med apparaten.

Inställningar på trimkammen för skägg

Inställningar	Hårlängd efter trimning
1	2 mm
2	4 mm
3	6 mm
4	8 mm
5	10 mm
6	12 mm
7	14 mm
8	16 mm
9	18 mm

- 3** Slå på apparaten.
- 4** För hårklipparen långsamt genom håret (Bild 16).
 - För trimmern i riktning mot hårväxten så trimmar du mest effektivt.
 - Eftersom allt hår inte växer åt samma håll måste du föra apparaten i olika riktningar (uppåt eller tvärsöver).
 - Se till att den platta delen av kammen alltid har full kontakt med huden så att du får ett jämnt resultat.

- 5** Ta bort avklippt hår från kammen med jämna mellanrum.

Om det samlas mycket hår i trimkammen tar du loss den och blåser eller skakar bort håret.

Trimning med inställning för "skäggstubb"

- 1 Om du vill ha "tredagarsstubb" trimmar du med trimkammen för skägg inställd på hårlängdsinställning 1. (Bild 17)

Skäggttrimning utan trimkammen för skägg

Använd skäggttrimmern utan trimkammen för skägg om du vill ansa skäggets kontur och ta bort enstaka hårstrån. Om du klipper utan kam blir skäggstubben mycket kort (0,6 mm).

- 1 Tryck inställningsväljaren uppåt och dra av trimkammen för skägg från handtaget (Bild 18).
- 2 Gör försiktiga och kontrollerade rörelser med skäggttrimmern. Rör lätt vid håret med trimsaxen.

Skäggttrimning med precisionstrimmer

Använd precisionstrimmern till att forma mustasch och polsonger; ta bort enstaka hårstrån samt till konturklippning.

- 1 Håll apparaten upprätt och trimma önskade områden (Bild 19).

Trimma hår i ansiktet (nåshår och öronhår)

Trimma nåshår

- 1 Sätt fast trimmern för näs-/öronhår på handtaget (se avsnittet Sätta fast/ta loss tillbehör i kapitlet Förberedelser inför användning).
- 2 Se till att dina näsborrar är rena.
- 3 Slå på trimmern och för in toppen på trimmern i ena näsborren. (Bild 20)

För inte in toppen mer än 0,5 cm i näsborren.

- 4 Ta bort oönskat hår genom att sakta röra toppen in och ut samtidigt som du vrider på den.

Tryck sidan av toppen stadigt mot huden så kittlar det inte så mycket.

Trimma öronhår

- 1 Sätt fast trimmern för näs-/öronhår på handtaget (se avsnittet Sätta fast/ta loss tillbehör i kapitlet Förberedelser inför användning).
- 2 Gör rent ytterörat. Se till att det inte finns något vax i örat.
- 3 Slå på trimmern och rör toppen mjukt runt i örat för att ta bort hår som sticker ut. (Bild 21)
- 4 Stick försiktigt in toppen i den yttre hörselgången. (Bild 22)

För inte in toppen mer än 0,5 cm i hörselgången. Om du för in den längre kan trumhinnan skadas.

Rakning

Rakning med mikrorakapparaten

Skapa en jämn och väldefinierad form med mikrorakapparaten.

Innan du använder mikrotrimmern ska du alltid kontrollera att den inte är skadad eller utsliten. Om skärbladet eller klippenheten är skadad eller utsliten ska du inte använda mikrorakapparaten eftersom skador kan uppstå. Om skärbladet är skadat byter du ut mikrorakapparaten övre del och om klippenheten är skadad byter du ut hela tillbehöret innan du använder apparaten igen.

- 1 Förtrimma konturerna du vill raka med trimsaxen utan kam eller precisionstrimmern.
- 2 Sätt fast mikrorakapparaten på handtaget (se avsnittet Sätta fast/ta loss tillbehör i kapitlet Förberedelser inför användning).
- 3 Tryck mikrorakapparaten försiktigt mot huden och raka längs de konturklippta kanterna för att ta bort eventuell stubb.

Tryck inte för hårt.

Rengöring

Använd inte vatten eller en fuktig trasa till att rengöra handtaget.

Använd aldrig tryckluft, skursvampar, slipande rengöringsmedel eller vätskor som bensin eller acetone till att rengöra enheten.

Obs! Apparaten behöver inte smörjas.

Rengör apparaten efter varje användning.

- 1 Se till att apparaten är avstängd och inte ansluten till uttaget.
- 2 Ta bort eventuella kammar och/eller tillbehör från apparaten.
- 3 Om du har använt mikrorakapparaten tar du loss den övre delen från huvuddelen (Bild 23).

Skärbladet är mycket ömtåligt. Hantera det försiktigt. Byt ut den övre delen av mikrorakapparaten om skärbladet skadas.

Rengör inte skärbladet med borsten, eftersom det kan orsaka skada.

- 4 Blås och/eller skaka ut hår som har fastnat i tillbehören och/eller kammarna.
- 5 Rengör tillbehören och kammarna i ljummet vatten eller med rengöringsborsten.
- 6 Rengör adaptern med rengöringsborsten eller med en torr trasa.

Utsätt inte apparaten och adaptern för väta.

Förvaring

Förhindra skador genom att förvara apparaten och tillbehören i laddningsstället.

Byten

Om adaptern är skadad ska den alltid ersättas med en av originaltyp för att farliga situationer inte ska uppstå. Byt ut skadade eller utslitna tillbehör och kammar endast mot originaldelar från Philips.

Du kan köpa nya tillbehör, kammar och adaptrar från din Philips-återförsäljare och auktoriserade Philips-serviceombud.

Om du har svårt att få tag på en adapter eller tillbehör och kammar till apparaten kontaktar du Philips kundtjänst i ditt land (telefonnumret finns i garantibroschyren).

Miljön

- Kasta inte apparaten i hushållssoporna när den är förbrukad. Lämna in den för återvinning vid en officiell återvinningsstation, så hjälper du till att skydda miljön (Bild 24).

Det inbyggda laddningsbara batteriet innehåller ämnen som kan vara skadliga för miljön. Ta alltid ur batteriet innan du kasserar apparaten och lämnar in den vid en officiell återvinningsstation. Lämna batteriet vid en officiell återvinningsstation för batterier. Om du har problem med att få ur batteriet kan du också ta med apparaten till ett Philips-serviceombud. Personalen där kan hjälpa dig att ta ur batteriet och kassera det på ett miljövänligt sätt.

Avyttring av batteriet

Ta endast ur batteriet om det är helt tomt.

- 1 Dra ur nätsladden ur vägguttaget och låt apparaten gå tills motorn stannar.
- 2 Ta bort eventuella kammar och/eller tillbehör från apparaten.
- 3 Sätt i en skruvmejsel i spåret bredvid fästet högst upp på trimmern. Vrid skruvmejseln så att kåpans båda delar säras (Bild 25).
- 4 Ta ur batteriet från dess plats med hjälp av skruvmejseln. Vrid anslutningskablarna tills de går av (Bild 26).

Anslut inte apparaten till elnätet när du har tagit ur batteriet.

Garanti och service

Om du behöver information eller har något problem med apparaten kan du besöka Philips webbplats på www.philips.com eller kontakta Philips kundtjänstcenter i ditt land (du hittar telefonnumret i garantibroschyren). Om det inte finns något kundtjänstcenter i ditt land vänder du dig till närmaste Philips-återförsäljare eller kontaktar serviceavdelningen på Philips Domestic Appliances and Personal Care BV.